



 <p>سري فدوك بكيندا يڠ دڤرتوان اكوڠ تونجڠ كهواتن اسلام (٢٨ اڤريل ٢٠١٧ / اشعبان ١٤٣٨ هـ)</p>	1
<p>إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوبُ إِلَيْهِ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا.</p>	2
<p>أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،</p>	3
<p>اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.</p>	4
<p>أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تَفْلِحُونَ.</p>	5
<p>قَالَ تَعَالَى: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِن تَنَزَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِن كُنتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٥٩﴾</p>	6
<p>سيدڠ جماعه يڠ درحمتي الله، ماريله كيت منظاهيركن سروان تقوى كڤد الله سبحانه وتعالى دغن</p>	7



<p>ڦنوه کایمانن دان کطاعتن سرتا برأوسها برسوغکوه-سوغکوه اوتوق منیغکلکن ستیاف تکهنش. موده-مودهن کیت ترماسوق دکالغن همبا الله سبحانه وتعالی یڄ صالح دان منداقت کریضائن.</p>	
<p>برسمڦنا هاري ڦرطبلن کباوه دولي یڄ مها مولیا سري قدوك بکیندا یڄ دڦرتوان اکوڄ ک-۱۵ سلطان محمد ک-۵، ماريله کیت سام<sup>۲</sup>مڄھیاتی خطبة قد هاري این یڄ برتاجوق : "سري قدوك بکیندا یڄ دڦرتوان اکوڄ تونجڄ کھواتن اسلام".</p>	8
<p>سیدڄ جماعه یڄ درحمتي الله، کڄیمڦینن مروفاکن ڦرکارا ڦنتیغ دالم کھیدوڦن اومت اسلام. جوسترو، اسلام تله ممبریکن کاریس ڦندوان ترباءیق دالم منتوکن صفة، چیری دان کریتیریا کڄیمڦینن. ڦرکارا این جلس منونجوکن بهاوا اسلام تله ملتکن کڄیمڦینن سباکاي سسواتو یڄ ممڦویایي هوبوڄ کایت دغن شریعة برڦندوکن اتورن وحي درقد الله سبحانه وتعالی.</p>	9
<p>فرمان الله سبحانه وتعالی ددالم سورة البقرة اية ۳۰: وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ اِنِّيْ جَاعِلٌ فِی الْاَرْضِ خَلِیْفَةً قَالُوْۤا اَتَجْعَلُ فِیْهَا مَنْ یُّفْسِدُ فِیْهَا وَیَسْفِكُ الدِّمَآءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قَالَ اِنِّیْۤ اَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ ﴿۳۰﴾</p>	10
<p>برمقصود: "دان (ایغتله) کنیک توهنمو برفرمان کهد ملائكة "سسوغکوهن اکو هندق منجادیکن ساورڄ خلیفه دبومي". مریک برتان (نتغ حکمة کتشن توهن ایت دغن برکات): "ادا که اغکاو (یا توهن کامی) هندق منجادیکن دبومي ایت اورڄ یڄ اکن ممبوات بنچان دان منومڦهن</p>	11



<p>داره (برونوه-بونوهن)، قدحال کامي سنتياس برتسبيح دغن مموجيمو دان منسوچيکنمو؟". توهن برفرمان: "سسوڭڭوھن اڭو مڭتاهوئي اڭن اف يڭ کامو تيدق مڭتاهوئيڭن."</p>	
<p>سيستم ڤمرينتهن راج برڤلمباڭان يڭ برڤقسسيکن عملن ديموڭراسي يڭ هر موني تله دعملکن دنکارا کيت مليسيا يڭ ترچينتا. حاصيلن ترينتوقله نکارا مجموع يڭ ترديري درڤد ڤلباڭاي اڭام، بڭسا، سوکو قوم، بهاس دان لاتر بلاڭڭ ڭھيدوڤن يڭ برپيدا-بيذا تڭاڭي داڤت دساتوکن دباوه ڤمرينتهن سري قدوك بکيندا يڭ دڤرتوان اڭوڭ يڭ منجادي سيمبول ڭواس ترتيڭڭي دالم ڤرلمباڭان نکارا.</p>	12
<p>اين جلس ممبوقتيکن بهاوا ڭدولتن نکارا يڭ برتونجڭکن اسلام تله مپاتوقادوکن سلوروه رعيت دباوه ناءوڭن سري قدوك بکيندا يڭ دڤرتوان اڭوڭ. اينيله ڭاونيکن دان ڭايندهن اسلام سباڭاي اڭام رحمة دان ڭسجهتران.</p>	13
<p><b>سيدڭ جماعه يڭ دمولياکن الله،</b> دالم سڭاره عالم ملايو اڭاڭيلا ساورڭ راج مملوق اسلام، مک سمو رعيت اڭن مڭيکوڭتڭن دان سڭارا راسمي اسلام اڭن منجادي اڭام راسمي سسبواه نکارا. ساورڭ راج اڭن منجادي تونجڭ ڭھواتن ڤرجواڭن دان ڤيڭيرن اسلام. جوسترو، قد هاري اين کيت داڤت مليهت بهاوا ڤرکارا ۳ (۲) ددالم ڤرلمباڭان دپاتاکن بهاوا يڭ دڤرتوان اڭوڭ اداله ڭنوا اڭام اسلام باڭي ڤرسکوڭتوان دان نڭري يڭ تباد راج سڤرتي ڤولاو ڤينڭ، سراوق، سابه، ملاڭ دان ولايه ڤرسکوڭتوان.</p>	14
<p>ماناڭالا دنڭري-نڭري لائين ڭنوا اڭام اسلام اياله سلطان اتاو راج دنڭري</p>	15



<p>برکئان. يڭ دڤرتوان اکوڭ، سلطان اتاو راج سبأکاي کوا اکام اسلام اداله سسواتو يڭ امت ايستيميو دنکارا کيت. جوسترو قميليهن بکيندا سبأکاي کوا نکارا دان اکام منوتوت کهد ڤيمشورنآن تڭکوڭجواب يڭ امت بسر. اين ترکاندوڭ ددالم لفظ سومقه بکيندا يآيت والله، وبالله، وتالله يڭ داقت دروغکايکن دالم کات کونچي يآيت اوندڭ<sup>۲</sup>، ڤرلمباکآن نکري، اکام اسلام، عاديل دان امان.</p>	
<p>دالم اسلام، ساورڭ ڤيمشين مروڤاکن واکيل ڤمکڭ امانه اومت دان دسبوت سبأکاي خليفه الله اوتتوق ملقساناکن امانه الله سبحانه وتعالی دأتس موک بومي اين. ساله ساتو امانه سبأکاي خليفه الله اياله مپيبرکن داسر اسلام سبأکاي اکام ڤمباوا رحمة کهد سلوروه اومت مانسي.</p>	16
<p>انتارا رحمة يڭ ڤرلو دسيبر اياله برلاکو عاديل کهد سسام مانسي يآيت تيدق ممبچي، تيدق برلاکو ظاليم، تيدق ملاکوکن ڤنيدسن، ڤنيشوان دان تيدق مڭابايکن مانسي تنڤا ممندڭ درجت دان ستاتوس سساورڭ. اوسها موجودکن کعاديلن کهد مانسي سجاکت اداله سبهاکين درڤد صفة کڤقوان.</p>	17
<p>سبأکاي مان فرمان الله دالم سورة النحل اية ۹۰:</p> <p>إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾</p>	18
<p>مقصودن: سسوغکوهن الله مپوروه برلاکو عاديل، بروات بايق دان ممبري بنتوان کهد قوم قرابة دان ملارڭ درڤد ملاکوکن ڤربواتن موڭکر دان کظاليمن. اي مڭاجر کامو سوڤاي کامو مڭمبيل ڤرايڭتن.</p>	19
<p>ساودارا ساودارا کو يڭ درحمتي الله،</p>	20



<p>سري قدوك بکيندا يڄ دڦرتوان اکوڄ تونجڄ کھواتن اسلام، داقت دليھت دغن فلقسانان اسلام دنکارا اين برترسکن فرينسيڤ وسطية. سچارا داسرن وسطية اداله مروجوق کھد فلقسانان اسلام سچارا برحکمه، برايمنڄ باکي منتوکن تيدق برلاکو ککرسن، کظاليمين کاتس حق اساسي قوم دان اکام لائين تتاڦي قد ماس يڄ سام اسلام تروس دهرکائي اتاو دمرتبکن. مک منجادي کواجيڦن کيت اوتوق منطاعتي سري قدوك بکيندا يڄ دڦرتوان اکوڄ.</p>	
<p>سبدا رسول الله ﷺ منوسي حديث رواية إمام البخاري دري نافع بن عبدالله رضي الله : السَّمْعُ وَالطَّاعَةُ عَلَى الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ فِيمَا أَحَبَّ وَكَرِهَ مَا لَمْ يُؤْمَرْ بِمَعْصِيَةٍ فَإِذَا أُمِرَ بِمَعْصِيَةٍ فَلَا سَمْعَ وَلَا طَاعَةَ</p>	21
<p>برمقصود : “واجب مندغر دان منطاعتي کھد ڦميشين مسلم دالم حال يڄ دسنغي دان يڄ دنچي، سلاکي تيدق دڦرينته اوتوق معصية، تتاڦي اڦابلا دڦرينته اوتوق ملاکوکن معصية، مک تيدق بوليھ مندغر دان منطاعتين.”</p>	22
<p>سيدڄ جماعه يڄ درحمتي الله، کسيمڦولن يڄ داقت دامبيل درڦد خطبة قد هاري اين ايله سڦرتي برايکوت: ڦرتام: اسلام ملتکن کڦميشين سباکي سسواتو يڄ ترتيڄکي دالم اکام کران اي ممباوا مانسي اوتوق منچاڦاي ريزا الله ددنيا دان داخيرة. کدوا: ستياڦ ڦميشين واجب برتقوي کران تنڦا کھواتن، کڦميشين اکن منجادي ڦينچڄ دان هيلڄ کبرکنن الهي. کيک: جک کيت اداله رعيت، جاديله رعيت يڄ تربايق! جک کيت</p>	23



<p>اداله قميمثين، جاديله قميمثين يڭ ترباءيق! رعيت دان قميمثين يڭ بايق برقرانن اونتوق ممباوا كچمرلغن اومه.</p>	
<p>فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة الأعراف اية ٩٦:  <b>أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ</b>  <b>وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ ءَامَنُوا وَأَتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ</b>  <b>وَلَكِن كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٩٦﴾</b></p>	<p>24</p>
<p>برمقصود: "دان (توهن برفرمان لآكي): سكيران فندودوق نكري ايت، برايمان سرتا برتقوي، تنتوله كامى اكن ممبوك كهڊ مريك (فينتو فقورنياان) يڭ مليمقه-ليمقه بركتن، دري لاغيت دان بومي. تتاڤي مريك مندوستاكن (رسول كامى)، لالو كامى تيمقاكن مريك دغن عذاب سيقسا دسبيكن اف يڭ مريك تله اوسهاكن."</p>	<p>25</p>
<p>بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.</p>	<p>26</p>